

# НАРОДНОЕ СЛОВО

Выходит с 1 января 1991 года



27 ИЮНЯ • ВТОРНИК

№ 122 (2417) • 2000 год  
В розницу — цена свободная

Газета Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

## РАБОТНИКАМ ПЕЧАТИ И СРЕДСТВ МАССОВОЙ ИНФОРМАЦИИ

Дорогие друзья!  
Прежде всего разрешите искренне поздравить всех вас с Днем работников печати и средств массовой информации.

Этот день дорог не только для журналистов, работников печати, радио и телевидения, но и для каждого нашего соотечественника, который признает и ценит роль и значение печати в нашей жизни, в достижении успехов на пути к благородным целям.

Средства массовой информации активно участвуют в такой важной работе, как происходящие в нашей стране социально-политические и духовно-идеологические перемены. Формирование демократических принципов нашего общества, они призывают людей к свободе мышления и духовной зрелости. В основе всего этого лежит любовь и преданность журналистов к своей профессии, их нелегкий, напряженный труд.

В наше неспокойное время каждый сознательный человек независимо от возраста, профессии, должности ищет себе собеседника, близкого по духу, разделяющего его радости и горе, печали и тревоги. И печать, на мой взгляд, можно сравнить с таким собеседником. Вместе с тем нужно учесть и то, что не просто быть достойным собеседником для нашего мудрого народа с благородной душой, повидавшего многое на своем веку. Это должно быть важнейшей задачей всех нас, и в первую очередь тружеников печати.

Сегодня, на пороге нового тысячелетия сама жизнь ставит перед вами, работниками печати, такие высокие цели, как мир и безопасность нашего народа, процветание Родины и гармоничное развитие наших детей. В нынешней ситуации, когда усиливаются процессы глобализации на мировом информационном пространстве, наша печать должна еще активнее защищать наш народ от различных идеологических угроз, чуждых нашему сознанию догм, занимать ведущее место в формировании идеологии национальной независимости, стать достойным защитником нашей духовности и бесценного наследия предков.

Еще раз поздравляю вас с вашей профессиональным праздником, желаю всем вам здоровья, высокой энергии, мира и благополучия вашим семьям.

Пусть правдивое слово, глубокая мысль и творческое вдохновение будут вашими постоянными спутниками.

Ислам КАРИМОВ,  
Президент Республики Узбекистан.

## УКАЗ Президента Республики Узбекистан

### О ликвидации Узбекского государственного концерна по водохозяйственному строительству («Узводстрой»)

В соответствии с Программой углубления экономических реформ в строительстве на 1998—2000 годы, а также в целях дальнейшего совершенствования системы управления в капитальном строительстве, демонтажа монополии и разукрупнения строительных управленческих структур, формирования рынка подрядных работ:

1. Принять утратившим силу Указ Президента Республики Узбекистан от 18 ноября 1992 года № УП-497 «Об образовании Узбекского государственного концерна по водохозяйственному строительству («Узводстрой»)».
2. Специальной комиссии по разгосударственному и приватизационному строительству («Узводстрой»), в недельный срок внести в Кабинет Министров предложения по составу и структуре организаций водохозяйственного строительства в разрезе территорий, имея в виду необходимость повышения качества водохозяйственного строительства, сокращения излишних звеньев управления, ликвидации маломощных, убыточных и низкорентабельных строительных организаций, их дальнейшее разгосударствление и приватизацию.

3. Принять утратившим силу Указ Президента Республики Узбекистан от 18 ноября 1992 года № УП-497 «Об образовании Узбекского государственного концерна по водохозяйственному строительству («Узводстрой»)».

4. Кабинету Министров Республики Узбекистан в двухнедельный срок принять постановление по реализации настоящего Указа.

Президент  
Республики Узбекистан  
И.КАРИМОВ  
гор. Ташкент,  
23 июня 2000 г.

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ Кабинета Министров Республики Узбекистан О мерах по совершенствованию заво­за и реализации импортных потребительских товаров

В целях упорядочения торговли импортными потребительскими товарами, развития и укрепления организованных форм торговли, повышения покупательной способности населения, совершенствования системы ценообразования на потребительские товары и недопущения искусственного завышения цен Кабинет Министров постановляет:

1. Установить, что с 1 июля 2000 года: торговые предприятия производят уплату налога на валовой доход по дифференцированным ставкам в зависимости от уровня доходности, согласно Приложению. При этом начисление и уплата налога на валовой доход производится ежемесячно нарастающим итогом; масло растительное, масло животное, сахар и чай при ввозе на таможенную территорию Республики Узбекистан освобождаются от уплаты акцизного налога.

2. Отменить с 1 июля 2000 года взимание сбора за покупку иностранной валюты в размере 5 процентов от предпринятой — владельцев лицензий Центрального банка Республики Узбекистан, импортирующих потребительские товары, а также за покупку иностранной валюты в обменных пунктах.
3. Государственному налоговому комитету и Комитету по демонтажу монополии и развитию конкуренции при Министерстве финансов Республики Узбекистан: обеспечить строгий контроль за соблюдением торговыми предприятиями установленного порядка дохода с применением к нарушителям финансовых санкций в соответствии с действующим законодательством; до 1 июля 2000 года организовать специальную рабочую группу по мониторингу за ценами на импортируемые потребительские товары, включая анализ факторов, влияющих на уровень цен, и подготовку предложений по совершенствованию механизма ценообразования на потребительские товары.

4. Министерству финансов совместно с Государственным налоговым комитетом Республики Узбекистан в десятидневный срок в установленном порядке внести изменения, вытекающие из настоящего постановления, в Порядок исчисления и уплаты налога на валовой доход торго-

вых предприятий, предусмотрев также льготы по налогообложению доходов торговых предприятий за аренду торговых площадей.

5. Установить, что с 1 июля 2000 года сбор с товаров, ввозимых физическими лицами («челючками») на территорию Республики Узбекистан, предназначенных для коммерческой деятельности, взимается по действующей ставке без применения предельных норм беспошлинного ввоза.
6. Сохранить действующий порядок взимания сбора с товаров, ввозимых физическими лицами на территорию Республики, не предназначенных для коммерческой деятельности, установленном постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан от 24 февраля 1998 года № 80 «Об мерах тарифного регулирования импорта».
7. Совету Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятам областей и г. Ташкента разработать и осуществлять комплекс мер по расширению организованной торговли и увеличению ее доли в объеме товарооборота, включая: широкое предоставление имеющихся складских и торговых площадей, а также свободных площадей в нежилых фондах для осуществления торговой деятельности юридических и физических лиц.

(Окончание на 2-й стр.)

## УКАЗ Президента Республики Узбекистан О повышении заработной платы, пенсий, стипендий и социальных пособий

В целях усиления социальной защиты граждан республики в условиях либерализации цен, обеспечения повышения доходов населения:

1. Произвести с 1 августа 2000 года повышение заработной платы работникам бюджетных учреждений и организаций, всех видов пенсий и социальных пособий, стипендий студентам вузов, учащимся средних специальных и профессионально-технических учебных заведений в среднем в 1,5 раза.
2. Установить с 1 августа 2000 года на территории Республики Узбекистан минимальные размеры: заработной платы — 2.450 сумов в месяц; пенсий по возрасту — 4.675 сумов в месяц; начального (нулевого) разряда по единой тарифной сетке — 2.450 сумов в месяц; пособия инвалидам с детства в размере 4.675 сумов в месяц; пособия престарелым и нетрудоспособным гражданам, не имеющим необходимого стажа работы, в размере 2.835 сумов в месяц.
3. Определить, что все виды надбавок и доплат к заработной плате, а также пенсии, пособия матерям по уходу за ребенком до достижения им возраста двух лет, пособия семьям с детьми и другие выплаты, установленные в отношении к минимальной заработной плате, производятся с 1 августа 2000 года от определенной настоящим Указом размера минимальной заработной платы.
4. Министерству социального обеспечения, Министерству труда Республики Узбекистан, министерствам, ведомствам, Совету Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятам областей и г. Ташкента, организациям и учреждениям, финансируемым из бюджета, обеспечить своевременный пересчет размеров пенсий, пособий, стипендий и должностных окладов работников бюджетных учреждений и организаций, исходя из положений настоящего Указа.
5. Расходы, связанные с повышением заработной платы работников бюджетных учреждений и организаций, пенсий, пособий и стипендий производятся за счет государственного бюджета Республики и Пенсионного фонда.
6. Хозрасчетным предприятиям и организациям, исходя из установленных размеров базового фонда оплаты труда, производят с 1 августа 2000 года повышение размеров заработной платы в соответствии с минимальной заработной платой, установленной настоящим Указом.

Президент  
Республики Узбекистан  
И.КАРИМОВ  
гор. Ташкент,  
23 июня 2000 г.

## ЖАРКИЕ ДНИ СТРАДЫ

Зерноводы целинного Улугурского района в этом году вырастили хороший урожай на всей хлебной ниве — 5,073 гектарах. Государственный заказ — 1,114 тонн зерна пшеницы — выполнен. Хлеба на полях еще много, и зерноводы решили довести общую сумму до 2,000 тонн. А для этого они должны намолотить еще 8,000 тонн пшеницы.



В эти дни на полях 13 хозяйств района работают 28 «Кейсов» и более 30 комбайнов других марок. Хозяйства «Истиклол» и «Ок олтин» первыми в области выполнили годовое задание. По 42 центнера с каждого из 386 гектаров хлебной нивы намолотили зерноводы ширкатного хозяйства «Ок олтин», сдали государству 1,620 тонн пшеницы и выполнили годовое задание. Занятия в зерноводстве 56 семейных звеньев думают довести среднюю урожайность до 50 центнеров с гектара.

За четыре рабочих дня управилась с уборкой зерна дехкане ширкатного хозяйства «Истиклол» собор с каждого гектара по 31 центнеру зерна пшеницы. Государство хозяйство продало 1,070 тонн пшеницы. Здесь предполагают довести среднюю урожайность до 45 центнеров с гектара.

НА СНИМКАХ: уборка хлеба в ширкатном хозяйстве «Истиклол» Улугурского района; на хлебном поле арендатор ширкатного хозяйства «Истиклол» Камчибек Турсункулов, руководитель хозяйства Хамидулло Мамадалиев и бригадир зерноводов Мухаммад Бобомирзаев; арендатор ширкатного хозяйства «Ок олтин» Лола-апа Гофурова. Фото Шухрата ОЛИМОВА (УзА).

## Актуальная тема ДЕХКАНСКИМ РЫНКАМ — ИЗОБИЛИЕ И ПОРЯДОК

Все грани нашей повседневной жизни, как известно, наиболее отчетливо проявляются на базаре. Это и фермеры, которые крутятся год обеспечивая спросом горожан, и предприниматели, занятые в сфере торговли, производстве товаров повседневного спроса, это и проблемы — спекуляция, ценообразование, отсутствие условий для торговли. Поэтому своевременным и очень нужным является опубликованное на прошлой неделе постановление Кабинета Министров республики «О дополнительных мерах по совершенствованию деятельности рынков и созданию необходимых условий для реализации продукции».

Теснота, отсутствие элементарных удобств для торгующих и покупателей — вот картина, которую можно видеть на дехканском рынке Янгйулия. Поистине тут яблочно негде упасть.

— Временные трудности, — объясняют в хокимияте города, — по проекту базар будет расширен, благоустроен, а вместо ветхих строений, непригодных палаток, дополнительных прилавков, предстоит построить современные павильоны.

Подобные объяснения от руководителей города приходится слышать уже не первый год. Сегодня на самом рынке и прилегающих улочках в невероятных количествах идет продажа продуктов питания, одежды, обуви и других товаров. Царит антисанитария, пыль столбом. Предприниматели, дехканы вынуждены приспосабливаться к такому непростым условиям.

Грубо нарушаются нормы санитарии, правила противопожарной безопасности. Какое может быть качество товаров, когда в сорочкагудусную жару мясо-молочные, колбасные, кондитерские изделия хранятся под открытым небом, ибо отсутствуют специальные торговые павильоны, оснащенные холодильниками. Одним словом, игнорируется постановление Кабинета Министров от 4 сентября 1998 года «О мерах по предотвращению продажи на рынках некачественных продовольственных товаров». Ни ташкентское областное управление рынками «Тошйилотбозорсарвадо», ни Янгйулийский городской хокимият за два года не предприняли конкретных шагов для выполнения этого правительственного документа. Принимаемые же полумеры не дают ожидаемого результата.

Особенно много недостатков на воскресных рынках, где дехканы, продающие сельскохозяйственную продукцию, оказались за дворами, а полноправными хозяевами чувствуют себя перекупщики, которые прочно заняли наиболее лучшие торговые ряды. Почему же дирекция базара безмолвно взывает на все это? От дехканца нет «назара», а спекулянт находит общий язык с касириом-контролером.

Есть ли выход из создавшейся ситуации? Есть. Правительством только за последние пять лет приняты целый пакет постановлений, направленных на улучшение деятельности рынков. Среди них решение о создании торгово-закупочных предприятий (ТЗП), привлечение производителей оптовые операции с дехканскими и фермерскими хозяйствами. Тем самым была бы выбита почва из-под ног перекупщиков, а труженики села могли бы продавать свою продукцию по приемлемым ценам.

К сожалению, ТЗП на многих рынках заняты куплей-продажей макарон, вермишели, консервов, риса, муки, сахара. Это наиболее выгодный и легкий путь для руководителей предприятий. А ведь изначально ТЗП были призваны заниматься закупкой сельскохозяйственной продукции и ее реализацией через свою торговую сеть на базарах.

Опыт работы местных органов власти в некоторых городах страны показывает, как важно не пускать дело на самотек, своевременно устранить недостатки, сделать все, чтобы дехкане могли без помех продавать свою продукцию.

Газета «Народное слово» в недавних статьях: «Почему на прилавке залежалый товар» (3 июня) и «Одними запретами проблему не решить» (20 июня) подняла проблемы защиты прав потребителей. Ведь сегодня на рынках довольно много продуктов сомнительного качества. В первую очередь это касается колбасных изделий. Покупатель при всем своем желании не может определить производителя това-

## ПАНОРАМА ДНЯ оперативно

### ПЕРВЫМИ В НАМАНГАНСКОЙ ОБЛАСТИ

Земледельцы Учкурганского района одержали трудовую победу. На приемные пункты доставлено 18 тысяч тонн зерна пшеницы. Большой вклад в эту победу вложили ширкатные хозяйства «Кайкибод», «Узбекистан», «Янгйобод», «Кучкор ота». Ими получено по 50 центнеров, а семейные звенья с каждого гектара в среднем получили по 70—75 центнеров зерна.

Уборочная страда в разгаре. Земледельцы решили дополнительно затопить еще тысячу тонн зерна и 1,800 тонн семенного зерна.

### ЦЕНЫ «НЕ КУСАЮТСЯ»

На сумму в 130 млн. сумов продано продукции с начала года на областной постоянно действующей ярмарке строительных материалов и аксессуаров. Она создана при комбинате «Андижонвилыоткурилли» и вызывает интерес не только у андижанских строителей, но и у их коллег из других областей республики. Участниками ярмарки являются предприятия различных форм собственности. Здесь представлен широкий ассортимент товаров, высушенных местными производителями. Это высококачественная продукция, цены на которую «не кусаются».

### ПОЗАБОТИЛИСЬ И О МЕДИКАХ

Ни у одних медиков мысли заняты здоровьем своих сограждан и, следовательно, о их добром душевном состоянии. И они сами оказались в центре внимания, ощутив на себе заботу со стороны местной власти. Вот что по этому поводу говорит главврач центральной поликлиники столицы Хамид Захидова.

«В честь нашего профессионального праздника хокимият Мирзо-Улугбекского района организовал нам настоящий праздник. Знаю о том, что у медиков из-за ночных дежурств, а часто и круглосуточных дежурств над постелью больного остается мало времени на семью, пригласили нас в выходной день вместе с домочадцами в парк Богнором. Многие впервые пришли сюда после его реконструкции, и были немало восхищены его преобразившимся видом. Тенистые аллеи, извилистый ручей, пруд, прекрасная концертная площадка — все способствовало отдыху. Ну а детям, конечно, больше всего доставила радость многочисленные аттракционы, на которых они накапались вволю. Тем более что они работали бесплатно, об этом также побеспокоился хокимият».

### А ПОЛЕТ ВСЕ ВЫШЕ

В развлекательном зале Столичного Дома кино состоялась премьера нового документального фильма «Парвоз» («Полет»), снятого на киностудии «Достон».

Создатели ленты — автор сценария и режиссер Ш. Зайнутдинов, сорежиссер Д. Салимов, оператор А. Туганов рассказали об уникальном самолете Ил-76 МКД, изготовленном в ФАО «Ташкентское авиационное производственное объединение имени Чкалова». Эти летательные аппараты предназначены для тренировок космонавтов в невесомости. Конструктор автор фильма летчик-космонавт С. Шарипов.

### ПО СООБЩЕНИЯМ НАШИХ КОРРЕСПОНДЕНТОВ, УзА и НИА «Туркистон-пресс».

## СООБЩЕНИЕ ЦЕНТРАЛЬНОГО БАНКА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

Центральный банк Республики Узбекистан установил с 27 июня 2000 года следующие курсы иностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и иной отчетности по валютным операциям, а также исчисления таможенных платежей /х

1 австралийский доллар	152,04	10 люксембургских франков	59,41
1 австрийский шиллинг	17,42	1 германский рингит	67,22
1 английский фунт		1 германская марка	122,53
1 австрийский шиллинг	17,42	1 польский злотый	57,80
1 бельгийский франк	384,68	1 СДР	339,21
1 голландский гулден	108,74	1000 турецких лир	0,41
1 греческий драхм	7,13	1 финляндская марка	40,30
1 датская крона	32,15	1 французский франк	36,53
1 доллар США	69,54	1 швейцарский франк	154,69
1 японский иен	255,40	1 ЕВРО	239,64
1 южнокорейский вон	73,71	1 южнокорейский вон	2,28
1 испанский песета	14,40	1 японский иен	24,44
100 итальянский лир	12,38		
1 канадский доллар	173,01	1 российский рубль	9,07
1 китайский юань	30,86	1 украинская гривна	46,97

х/ Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Узбекистан покупать или продавать валюты по данным курсам.



Жители планеты отметили Международный день борьбы против наркомании и незаконного оборота наркотиков, хотя внимание мирового сообщества, выступающего за предотвращение распространения дурманящего зла, не ослабевает к острейшей из проблем нашего времени весь календарный год. Вот почему мероприятия, включающие в себя пресечение самых ухищренных попыток провести отраву через кордоны осуществляются как в международном масштабе, так и на национальном уровне.

## НЕ ТЕРЯТЬ НАДЕЖДЫ

— Умид!! — в ответ молчание. Умид в саване. Плачущие отец, мать, дети, родственники. Умиду 24 года. — Все могло быть впереди... — горестно и печально звучит мягкий женский голос:  
— Что же не совершилось в твоей жизни, Умид? Что ты не успел сделать?  
— Я мог сделать многое, — отвечает душа Умида. — Построить дом для семьи, купить машину, игрушку трехлетней дочке Нигоре, она так хотела большого жирафа... Сводить сына Ильхома в Диснейленд... Я не успел вырастить детей! Моя молодая жена осталась без мужа, родители — без сына, дети — без отца, дом — без хозяина...  
— А для страны? Что ты мог сделать для страны?  
— Я мог построить город в пустыне, посадить сад и в этом городе возвести много фонтанов. Я мечтал о городе с фонтанами и садом в пустыне... Голос серьезен и печален.  
— Страна потеряла меня... Страна потеряла город в пустыне с фонтанами и садом.

— Вставай, Умид! — психолог Ольга Паркер помогает Умиду подняться с кушетки, освобождаясь от "савана". То была всего лишь игра. Умид жив. Пока еще жив. Совсем недавно он перенес клиническую смерть. Он — наркоман. Сейчас лечится после очередной ломки. Проходит курс реабилитационной психотерапии. Идет восьмое занятие, курс психотерапии подходит к концу. Ольга Паркер подводит итоги:  
— Итак, чему мы научились на занятиях? Больные перечисляют: научились сопротивляться тяге к наркотикам, научились не поддаваться уговорам друзей-наркоманов. Главное, они твердо решили покончить с наркотиками. Во время реабилитационных занятий молодые люди учатся анализировать, делать выводы, подводя итоги потерям. Самая малая потеря — деньги, самая крупная — утрата возможности счастья — своего собственного и своих детей, близких людей.

Этим больным повезло получить курс психологической реабилитации у крупного нарколога международного класса — Ольги Паркер. Другим везет меньше. Как правило, комплексную, серьезную психотерапию после очередной ломки получить практически негде.

К нам, в психологическую консультацию № 1 в Самарканде, не один раз приходили заплаканные, убитые горем матери и жены наркоманов, умоляя излечить их сына, мужа от наркозависимости, — делились ее врачи. — Но к сожалению, в нашем профилактическом учреждении раньше не было специалистов, способных излечить больных людей с помощью занятий по психокоррекции. А для этого необходимо было только наркологов, нужно обладать многими знаниями. Сама Ольга удостоена, несколькими званиями. Является специалистом международного класса, терапевтом, психологом. Кроме этого, она руководит реабилитационного наркологического центра, постоянно

работает с больными на тренингах. В Самарканде попала по приглашению главврача здешнего госпиталя кандидата медицинских наук И. Агабабана.

— Знакомьтесь, — говорит Ирина Рубенова врачам, прибывшим на стажировку в госпиталь. — Ольга Паркер, американка, жительница штата Орегон, руководитель всех лечебных программ в городе Портленде, свободно владеет русским языком. Под ее опекой находилось около тысячи больных. А сегодня она свои знания применяет у нас в госпитале, причем занимается не только с пациентами, но и передает опыт коллегам, обучая их своей методике.

Рассказывая об используемых приемах против наркозависимости в США, Ольга отмечает, что в Америке курс лечения длится от 6 до 12 месяцев, с применением в основном психотерапевтических и психологических методов. Ибо одним снятием абстинентного синдрома, то есть ломки, эффекта не достичь. Болезнь, по сути, укореняется в мозгу. И если больной не получит психологическую помощь, он вновь, оказавшись в среде наркоманов, "срывается", начиная употреблять дурман.

После изучения психотерапевтических методов, которые самаркандские медики перенимают на курсах Ольги Паркер, они собираются открыть при госпитале реабилитационный центр. Это будет их вкладом в проводимую в рамках государственной программы многогранную работу, направленную не только на профилактику и борьбу с наркоманией, но и предусматривающую помощь тем, кто оказался в наркологической западне, не в состоянии сам выбраться из нее и рассчитывает на поддержку государства и общества.

Тамара БРИЧКОВА,  
директор Региональной некоммерческой психологической школы.  
Самарканд.

## БОИС ХАМИДОВИЧ ИРГАШЕВ



Ветераны войны Республики Узбекистан понесли тяжелую утрату. На 80-м году жизни после тяжелой продолжительной болезни скончался заслуженный юрист Узбекистана, Герой Второй мировой войны полковник в отставке Боис Хамидович Иргашев.

Б. Х. Иргашев родился 5 мая 1921 года в многодетной семье рабочих в городе Самарканде. В 12-летнем возрасте начал трудиться. Работал мотористом, механиком механического цеха Самаркандской швейной фабрики имени 8-е Марта. Двадцатилетним юношей в числе первых добровольцев ушел на фронт. Был разведчиком 60-й гвардейской кавалерийской дивизии, воевал по июлю 1944 года. За мужество и героизм, проявленные в годы войны 1941—1945 гг., подвиг на острове Хортца удостоен звания Героя, трех орденов и 14 медалей.

По возвращении с фронта Боис Хамидович работал и учился заочно в Ташкентском юридическом институте. С 1968 по 1983 годы служил в органах государственной безопасности Узбекистана, проявляя высокое чувство ответственности при исполнении служебного долга, за что отмечен правительственными наградами.

По увольнении в запас много лет являлся одним из руководителей Комитета ветеранов войны, вел большую воспитательную работу среди молодежи.

Б. Х. Иргашев всегда являлся примером преданности Родине, борцом за ее интересы, патриотом Узбекистана в самом ярком и высоком понимании этого слова. Он воспитал сотни учеников, перенявших такие его качества, как честность, гуманизм, строгое следование закону, принципиальность, чувство ответственности перед Родиной и народом.

Светлая память о патриоте своего Отечества, известном общественном деятеле Б. Х. Иргашеве будет вечно жить в наших сердцах.  
Группа ветеранов.

## ВНИМАНИЮ РУКОВОДИТЕЛЕЙ И ГРАЖДАН!

С апреля 1997 года в почтовой связи Узбекистана неизменно действовали тарифы на основные виды услуг. Между тем, себестоимость их возросла.

В целях покрытия затрат и создания условий для нормального функционирования почтовой связи, ее развития и модернизации приказом Узбекского агентства почты и телекоммуникаций № 213 от 21 июня 2000 года приняты предложения ГАК "Узбекистон почтаси" и входящих в ее состав акционерных обществ.

### С 10 июля 2000 года в Республике Узбекистан вводятся новые тарифы на отдельные виды услуг почтовой связи.

#### Тарифы на услуги внутри Республики Узбекистан

**Пересылка почтовой карточки:**  
• простой - 12 сум  
• заказной и доплатной до 20 гр. - 24 сум

**Пересылка письма:**  
• простого до 20 гр. - 12 сум  
• свыше 1000 до 2000 гр. - 170 сум  
• заказного, плата за вес как за простое плюс 12 сум за заказ  
• ценного, плата за вес как за простое плюс 12 сум и 0,05 сум за страховку за каждый сум объявленной ценности.

**Бесплатно пересылаются:** почтовые карточки - квитанции радиокоротковолновиков, простые письма массой до 20 гр и почтовые карточки солдат, матросов, сержантов и старшин срочной службы; простые письма до 20 гр и почтовые карточки, адресованные солдатам, матросам и старшинам срочной службы.

#### Пересылка бандероли:

• **простой** до 20 гр. - 12 сум  
свыше 1000 гр до 2000 гр. - 170 сум  
за каждые последующие 1000 гр. - 30 сум  
• **заказной** - плата за вес как за ценное письмо плюс 24 сум за заказ  
• **ценной** - плата за вес как за простую бандероль плюс 24 сум за заказ и за страховку 0,05 сум за каждый сум объявленной ценности.

**Бесплатно пересылаются:** бандероли с вложением текстов для слепых, магнитофонных записей "Говорящая книга для слепых", отправляемая слепыми.

#### Пересылка

Расстояние	Весовой сбор за каждые 500 гр. посылки (сум)					
	наземный гр-т	воздушн. гр-т	ком.способ			
до 600 км	28	15	43	20	35	17
свыше 600 км	43	20	63	32	53	25

Плата за страховку ценной посылки для предприятий и населения - 0,05 сума с каждого сума объявленной ценности.

#### Денежные переводы:

**Внимание!** Тарифы снижены - для населения на 20%, для предприятий - на 13%.

#### Пересылка денежного перевода:

	в сумах	
	предприятие	население
• <b>почтового</b> за каждый сум переводимой суммы	0,14	0,08
• <b>телеграфного:</b> сверх платы за пересылку почтового перевода дополнительно взимается при пересылке перевода:		
• простого телеграммой	100	50
• срочной телеграммой	200	100

#### Тарифы на международные почтовые отправления страны СНГ

Почтовой карточки:	Размер оплаты - в сумах	
	назем.гр-т	воздушн.гр-т
простая	12	16
заказная	36	39

**Письма:**  
• **простое** до 20 гр. - 24 сум  
свыше 1000 гр. до 2000 гр. - 340 сум  
• **заказное:** плата за вес — как за простое письмо в зависимости от способа пересылки, плата за заказ — 24 сум  
• **ценное:** плата за вес как за простое письмо в зависимости от способа пересылки, плюс плата за заказ — 24 сум, плюс плата за страховку за каждый СПЗ<sup>3)</sup> объявленной ценности — 5%.

<sup>3)</sup> СПЗ - Специальное право заимствования международного валютного фонда

Бандероли:	Размер оплаты за пересылку транспортом - сум		Авиасбор
	наземным	воздушным	
• <b>простая</b> до 20 гр.	24	30	4
свыше 1000гр. до 2000 гр.	340	690	460
за каждые последующие 1000гр.	130	200	165
• <b>заказная:</b> плата за вес как за простую бандероль, плюс плата за заказ — 40			

#### Специальные мешки "М"

Плата за вес - каждый кг - 220 сум наземным, 440 сум воздушным транспортом, плюс плата за заказ - 45 сум.

#### Мелкие пакеты:

Плата за вес - до 100 г. 45 сум наземным, 90 сум - воздушным транспортом, свыше 1000 гр. до 2000 гр. - 285 сум наземным и 570 сум воздушным транспортом, за заказ - 30 сум.

#### Посылки:

Таджикистан, Туркменистан, Киргизия

Плата за вес	Весовой сбор	
	наземный гр-т	воздушный гр-т
до 1 кг	300	440
свыше 15 до 20 кг	2780	3400
Молдова, Армения, Азербайджан		
до 1 кг	9200	1240
свыше 15 до 20 кг	3980	9630
Россия, Украина, Казахстан, Беларусь, Грузия		
до 1 кг	1080	2120
свыше 15 до 20 кг	4860	1350

Плата за страховку - за каждый 1 СПЗ объявленной ценности - 5% по курсу СПЗ.

#### Денежные переводы:

**Внимание!** Тарифы снижены - для населения на 20%, для предприятий - на 13%.

Пересылка денежных переводов:	предприятие		население	
	за каждый сум переводимой суммы	0,14 сум	0,08 сум	

#### Дальнее зарубежье

Почтовые карточки:	Размер оплаты - в сумах	
	назем.гр-т	воздушн.гр-т
• простая	30	45
• заказная	75	90

**Письма:**  
• **простое** до 20 гр. - 45 сум  
свыше 1000 гр. до 2000 гр. - 845 сум  
• **заказное:** плата за вес — как за простое письмо в зависимости от способа пересылки, плата за заказ — 45 сум.  
• **с объявленной ценностью:** плата за вес — как за простое письмо в зависимости от способа пересылки, плата за заказ — 45 сум, за страховку — за каждый 1 СПЗ объявленной ценности — 5% по курсу СПЗ.

Бандероли:	Размер оплаты за пересылку транспортом - сум		Авиасбор
	наземным	воздушным	
• <b>простая</b> до 20 гр.	45	67	4
свыше 1000гр. до 2000 гр.	845	1600	460
за каждые последующие 1000гр.	295	790	165
• <b>заказная:</b> плата за вес как за простую бандероль, плата за заказ — 44			

#### Специальные мешки "М"

Плата за вес - каждый 1 кг - 365 сум наземным, 875 сум воздушным транспортом, плюс плата за заказ - 110 сум.

#### Мелкие пакеты:

Плата за вес - до 100 г. - 75 сум наземным, 135 сум - воздушным транспортом, свыше 1000 гр. до 2000 гр. - 595 сум наземным и 1350 сум воздушным транспортом, за заказ - 45 сум.

#### Посылки: плата за вес

	Весовой сбор - сум									
	Европа		Азия		Африка, Америка		США		Австралия	
	назем.	возд.	назем.	возд.	назем.	возд.	назем.	возд.	назем.	возд.
до 1 кг	1980	2080	2510	2670	2870	3700	2480	2720	2200	2900
свыше 15 до 20 кг	8660	11450	9650	12990	9390	16050	16310	24240	9050	26170

Плата за страховку - за каждый 1 СПЗ объявленной ценности - 5% по курсу СПЗ.

**Внимание!** Полный перечень тарифов и услуг почтовой связи имеется во всех предприятиях и отделениях связи. Тарифы на дополнительные услуги устанавливаются предприятиями связи на местах.

Пользуйтесь услугами почтовой связи!

ГАК "Узбекистон почтаси".

28 июля  
2000 года

Объявление!

в 10.00

## ПРОВОДИТСЯ ОТКРЫТЫЙ ТЕНДЕР

на право работы на междугородных-межобластных автобусных маршрутах:

- |                                   |                              |
|-----------------------------------|------------------------------|
| № 754 "Ташкент-Иштыхан",          | № 782 "Ташкент-Жукова",      |
| № 762 "Ташкент-Навои",            | № 783 "Ташкент-Каттакурган", |
| № 769 "Ташкент-Сырдарья" (скор.), | № 789 "Ташкент-Гиждуван",    |
| № 772 "Ташкент-Карши",            | № 797 "Ташкент-Джизак",      |
| № 780 "Ташкент-Даштабад",         | № 815 "Ташкент-Учкудук".     |

В открытом тендере может принять участие любой хозяйствующий субъект независимо от формы собственности, зарегистрированный в установленном порядке на территории Республики Узбекистан, состоящий на учете в налоговых органах, имеющий лицензию на право осуществления междугородных перевозок пассажиров автомобильным транспортом.

Организатор тендера — Межведомственная комиссия по вопросам организации проведения открытых тендеров на размещение междугородных-межобластных и международных маршрутов, образованная постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан от 29.07.1999 г. № 368.

Адрес комиссии: 700011, г.Ташкент, ул. Набережная Анхора, 4. Желающие принять участие в открытом тендере должны подать в Межведомственную комиссию заявку на получение пакета тендерных документов не позднее 17.00 24 июля 2000 года.

Тендерные предложения от участников принимаются Межведомственной комиссией до 17.00 27 июля 2000 г. включительно.



ТЕНДЕР  
будет проводиться  
по адресу: г. Ташкент,  
ул. Набережная Анхора, 4.  
в конференц-зале  
Узбекского агентства  
автомобильного и речного  
транспорта.

Телефоны для справок: 41-14-86, 41-14-19.

ВРЕМЕНА МЕНЯЮТСЯ. И НЕ МЕНЯТЬСЯ ВМЕСТЕ С НИМИ НЕЛЬЗЯ

Спорт без границ

Суперзвезда Голливуда Чак Норрис предлагает организовать в Лас-Вегасе турнир для лучших тэквондистов мира. Президент Международной федерации (ITF) двумя руками "за". Но всю деловую часть переговоров поручает провести узбекистанцу Вольмиру Лигаю и своему сыну Чой Джун Хаа.



В Андижане завершилась II Республиканская отраслевая спартакиада работников здравоохранения, посвященная году здорового поколения. Ее организовали и провели дружными усилиями ЦК профсоюза отрасли, Минздрава, Фонд "Союзом авлод учун", физкультурно-спортивное общество профсоюзоз, Андижанский облспортпроф.

СПАРТАКИАДЫ ЗДОРОВЬЯ

Председатель облспортпрофа А. Садыков был не только главным судьей спартакиады, но и обеспечил шефство над всеми 14-ю сборными коллективами, представлявшими Ташкент, Каракалпакстан и все области Узбекистана, местные обкомы профсоюзоз. Медведи состязались в волейболе, настольном теннисе, шахматах и семейном троеборье. Вольбийный турнир выиграла столичная дружина. В настольном теннисе первенствовали бухарцы О. Вахидов и М. Сайдуллаева. В шахматы лучше всех играли андижанцы: брат и сестра Мухамеддин и Дильноза Касымходжаевы. А соревнования семей, в которых участвовали папа, мама и сын или дочка возраста до 14 лет, выиграла самаркандцы Якубовы. В программе троеборья была эстафета 200+140+60 м, толкание ядра для родителей и метание мяча для ребенка, а также баскетбольный конкурс.

Ровно выступившие во всех видах хозяева спартакиады (андижанцы были вторыми в волейболе и шахматах и третьими в семейном троеборье) одержали общекомандную победу. Занявших второе место ташкентцев подвело слабое выступление теннисистов. А третьими оказались самаркандцы. В то же время нельзя не обратить внимание на крайне слабое выступление сборной столичной области, занявшей последнее место. Похоже, она у нас — самая большая спортивная периферия.

В эти дни в Самарканде проходит аналогичная республиканская профсоюзная спартакиада, в которой участвуют работники строительства и промышленности стройматериалов.

Саодат РИСКИБЕВА.

Включение в официальную программу Олимпийских игр заметно поднимает статус любого вида спорта, дает дополнительный импульс его развитию, привлекает внимание прессы, телевидения, спонсоров. Поэтому борьба за это, не всегда видимая миру, идет нешуточная. Международная федерация тэквондо (ITF) в 1994 году на Парижском конгрессе МОК ее проиграла. Проиграла, несмотря на очевидное право "первородства" — свои современные черты вид обрел в начале 50-х годов, когда группа ведущих мастеров-инструкторов под руководством крупнейшего знатока борьбы генерала Чой Хон Хи сумела собрать в единое целое, в гармоничную систему несколько направлений единоборств, веками существовавших на Корейском полуострове. Проиграла, несмотря на то, что в ITF входит около 120 национальных федераций, а счет приверженцев идет на миллионы. Конкуренты из WTF (Всемирная федерация) оказались значительно сильнее в организационном плане — до Олимпиады вид уже входил в программы Панамериканских, Всеафриканских и Азиатских игр. Да и тот факт, что руководитель WTF доктор Ким Ун Ен является вице-

изменения в правила соревнований с тем, чтобы сделать поединки более зрелищными, подчеркнуть достоинство вида.

В работе много и других интересных проектов. В частности, организация Межконтинентального кубка, который мог бы собрать всех лучших мастеров тэквондо. И тут у ITF появился союзник. И еще какой — знаменитый американский актер и выдающийся мастер единоборств Чак Норрис. Семикратный чемпион мира по карата, долгие годы усиленно пропагандировавший по всему миру свой собственный стиль — слэв элемент тэквондо, микбоксинг, дзюдо, карата, — на седьмом десятке лет в каком-то смысле решил вернуться к истокам. Ведь постижение восточных единоборств он начал с тэквондо, около года стажировался в Южной Корее.

Теплая встреча с президентом ITF Чой Хон Хи завершилась тем, что генерал присвоил Норрису за заслугу в развитии единоборств очень высокий восьмой дан, а Чак предложил провести в Лас-Вегасе (где ему принадлежит несколько пре-

Сабир ИСМАИЛОВ.

НА СНИМКЕ: Вольмир Лигаю (в центре) вместе с инициаторами проекта Чаком Норрисом и Бобом Воллом.

ЛЕГЕНДА ОБ ОСТРОВЕ ПРОРОКА

На границе Термезского и Музрабадского районов Сурхандария расположен один из самых крупных островов, которыми изобилует величая Аму-дарья. Его площадь — свыше 5 тысяч гектаров. Омываемый с двух сторон водами реки, остров как бы разделяет ее русло на два рукава, которые далее опять воссоединяются.

По преданию, появление острова связано с именем одного из потомков пророка Мухаммада в 16-м колене Зул-Куфилы. В XI-XII веках он пришел в эти края со стороны Аравии, обосновался и жил в местечке Келес нынешнего Туркменистана. Получившая приближение кончины, Зул-Куфил попросил улемов (верхушка мусульманского духовенства) положить его в сундук и пустить по течению. "Там, где сундук остановится, там и захороните меня", — наказал старец.

Собравшиеся с изумлением наблюдали за происходящим. А сундук остановился на небольшой возвышенности посередине реки, неподалеку от нынешнего места захоронения имама Атермези. Люди же были в недоумении: как можно похоронить человека на едва выступа-

павшей из гряды реки возвышенности. А наутро на этом месте возник остров. Они захоронили старца, построили им мавзолей. В течение XI-XII веков по пролегающему здесь Великому шелковому пути шли торговые караваны в Афганистан, Иран, Турцию, Аравию. Древнее строение мавзолея сохранилось по сей день. Это место особо почитается местными жителями, и народ называет остров "Пайгамбар ороли" (Остров пророка).

НА СНИМКЕ: мавзолей чюдотворца Зул-Куфилы. Фото Искандара ХУЖАЕВА (УзА).



Коллектив Аппарата Президента Республики Узбекистан выражает глубокое соболезнование ответственному работнику Ш. Бердиеву в связи с безвременной кончиной его брата **БЕРДИЕВА Ибрахима**.

Коллектив журнала "Саховат" выражает искреннее соболезнование сотрудникам редакции В. И. Борисовой в связи с кончиной ее отца **ГРАНКИНА Ивана Ивановича**.

Коллектив издательского дома "Тасвир" выражает глубокое соболезнование заместителю председателя Государственного комитета по печати Республики Узбекистан Ш. Е. Ахмедову по поводу кончины его отца **АХМЕДОВА Екубжана**.

Коллектив Узбекского агентства почты и телекоммуникаций выражает глубокое соболезнование пресс-секретарю агентства А.Н. Кудиннову по поводу смерти брата **КУДИНОВА Валентина Николаевича**.

Государственный комитет Республики Узбекистан по печати, коллективы издательства, полиграфпредприятий и организационный комитет торговли выражают глубокое соболезнование заместителю председателя Госкомитета Республики Узбекистан Шухрату Екубжановичу Ахмедову по поводу кончины его отца **АХМЕДОВА Екубжана**.

Руководство и коллектив АК "Узгеогазгаздобыча" глубоко скорбят в связи с кончиной директора ОАО "УзНИПИнефтегаз" **РАШИДОВА Абдушукура Хакимовича** и выражают искреннее соболезнование родным и близким покойного.

ПОГОДА НОВОГО ДНЯ

Сегодня по всей территории Узбекистана ожидается небольшая облачность, без осадков, лишь по Каракалпакстану и Хорезмской области переменная облачность, возможен кратковременный дождь, гроза.

Дневная температура воздуха: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 30 — 35 градусов тепла, по Бухарской и Навоийской областям — 32 — 37 тепла, по Кау-

кдарьинской и Сурхандарьинской областям — 38 — 43 тепла, по областям Ферганской долины — Андижанской, Ферганской и Наманганской — 35 — 40 тепла; по Ташкентской, Сырдарьинской, Джизакской и Самаркандской — 34 — 39 тепла.

В столице республики небольшая облачность, без осадков. Температура воздуха — 37 — 39 градусов тепла.

ВНИМАНИЕ! НЕБЛАГОПРИЯТНЫЕ В ГЕОМАГНИТНОМ ОТНОШЕНИИ ДНИ ОЖИДАЮТСЯ 27, 28 ИЮНЯ, 1, 2, 3, 4, 5, 7 И 8 ИЮЛЯ.

ООО «РОБОТРОН-ЭВА»

предлагает вам следующий спектр услуг:

- Ремонт компьютеров
Ремонт принтеров
Заправка картриджа (одноразовых и многократных)
Ремонт пишущей техники
Перепайка шрифта (узб., латин., рус.)
Стеганографические работы (узб., рус.)
Машинописные работы на компьютере (узб., рус.)
Перевод текста на английский, узбекский языки
Ремонт аудио-, видео- и бытовой техники

Телефоны: 139-19-00, 139-18-86.

ЗАО «ПОЛИРЕЗ»

извещает о проведении общего собрания акционеров 30 июня 2000 г. в 16-00 по адресу: г. Ташкент, ул. Мавераннахр, 10-А.

- Повестка дня:
1. Утверждение годового отчета, бух-го баланса, счета прибыля и убытков.
2. Отчет председателя правления по итогам деятельности за 1999 г.
3. Отчет ревизионной комиссии о проведенной проверке аудита и его заключения.
4. О переносе наб. совета и ревизионной комиссии.
5. Разное.

При себе иметь паспорт, доверенность, сертификат.
Получение информации по контактному телефону 133-74-73.

Баланс ЗАО «Полирез» на 01.01.2000 г.

Table with columns: АКТИВ, ПАССИВ, Наименование статей, тыс. сум.

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ: Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ
Редакционная коллегия: Э. БОЛИЕВ (отв. секретарь, "Халк сузи"), М.ЕГОРОВ (отв. секретарь, "Народное слово"), Ш. ЖАББАРОВ (зам. главного редактора, "Халк сузи"), С.ЗИНИН, А. КАИПБЕРГЕНОВ (зам. главного редактора, "Народное слово"), М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТИДИНОВ, Ш. РИЗАЕВ, М. САФАРОВ, Р. ФАРХАДИ, У. ХАШИМОВ, И. ХУДАЙЕРОВ, И. ШАГУЛЯМОВ.

Отделы редакции: Общественно-политической жизни — 133-48-04, Экономика — 133-57-98, Наука, образование и здравоохранения — 133-38-01, Права — 133-95-01, Культуры, духовности и просветительства — 133-67-55, Писем — 136-09-67, Секретариат — 133-42-35, Рекламы — 136-09-25

\* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Магбуотчилар, 32. Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Tara STIRAL'NYI POROSHOK. ВЕНДАД CHEMICAL CO. с ГОЛУБЬИМИ КРУПИЧКАМИ И лимонной эссенцией. Новый стиральный порошок с отбеливающими свойствами и приятным лимонным ароматом.

ИНФОРМАЦИЯ О ПРОВЕДЕНИИ ОБЩЕГО СОБРАНИЯ АКЦИОНЕРОВ. Наименование общества: АОТ «KPP-SAZ». Место нахождения: 700044, г. Ташкент, ул. 3-й Венгерский проезд, д. 2. Дата 30.06.2000 г. Начало — 15.00. Начало регистрации — 14.00.

БУХГАЛТЕРСКИЙ БАЛАНС по состоянию на 1 января 2000 г. тыс. сум. Table with columns: №, НАИМЕНОВАНИЕ СТАТЕЙ, АКТИВ, ПАССИВ.

ОДСП-18 МИНСЕЛЬВОДХОЗА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН ОБЪЯВЛЯЕТ ТЕНДЕР НА РЕКОНСТРУКЦИЮ КАНАЛА «КАНКУЗ». ПРЕДЛОЖЕНИЯ ПРИНИМАЮТСЯ В ТЕЧЕНИЕ МЕСЯЦА СО ДНЯ ПУБЛИКАЦИИ ОБЪЯВЛЕНИЯ по адресу: Бектемирский р-н, ул. Х. Бойкаро, 15. Справки по телефонам: 90-69-96, 90-69-85.